

## Produkteinführung

Hub M100 ist ein neuer, kostengünstiger Zigbee/Thread-Doppelprotokoll-Aqara-Hub. Er unterstützt die Verbindung von Untergeräten mit den Zigbee-/Thread-Protokollen und fungiert als Matter-Controller und Thread-Grenzrouter. Als Matter Bridge kann er gekoppelte Zigbee-Untergeräte mit Matter-Ökosystemen von Drittanbietern verbinden. Durch die Unterstützung von 2,4 GHz WLAN 6 wird die Geräteerkennung und -kopplung mit der MagicPair-Technologie von Aqara vereinfacht. Hub M100 wird über USB-A mit Strom versorgt, hat eine kompakte Größe und ist leicht zu installieren. Er kann einfach an Netzadapters, Steckdosen, Elektrogeräten und anderen Geräten mit USB-A-Anschlüssen installiert und eingesetzt werden.



### ① USB-Stromanschluss

### ② Drehende Welle

### ③ Kontrollleuchte

### ④ Funktionstaste

10 Sekunden lang gedrückt halten: Netzwerk zurücksetzen und das Gerät entbinden  
10 Mal kurz drücken: Werkseinstellungen wiederherstellen

## Geräteanschluss & Initialisierung

### 1. Aqara-App herunterladen

Suchen Sie nach „Aqara Home“ im Apple App Store, Google Play, Xiaomi GetApps, Huawei App Gallery, oder scannen Sie den folgenden QR-Code, um die Aqara Home App herunterzuladen.



### 2. Produkt zu Aqara Home hinzufügen

Stecken Sie den Hub in einen USB-A-Anschluss. Stellen Sie sicher, dass Ihr Handy mit einem 2,4-GHz-WLAN-Netzwerk verbunden ist. Wenn die Kontrollleuchte gelb blinkt, öffnen Sie die Aqara Home App. Das Gerät wird automatisch erkannt und in der App angezeigt. Klicken Sie auf das erkannte Gerät und stellen Sie eine Verbindung entsprechend den Anweisungen her. Oder klicken Sie auf „+“ in der oberen rechten Ecke der App-Startseite und wählen Sie „Hub M100“ aus, um eine Verbindung herzustellen. Wenn die Verbindung erfolgreich ist, leuchtet die Kontrollleuchte dauerhaft blau.

\* Bitte platzieren Sie Ihr Handy so nah wie möglich am Hub, um eine Verbindung herzustellen. Stellen Sie sicher, dass sich das Handy und der Hub im selben WLAN-Netzwerk befinden.

### 3. Produkt zu HomeKit hinzufügen

Öffnen Sie die Apple Home App. Klicken Sie auf „+“ in der oberen rechten Ecke, um die Seite „Zubehör hinzufügen“ aufzurufen. Scannen Sie den HomeKit-Einrichtungscode (HomeKit-QR-Code) auf dem Produkt oder in der Bedienungsanleitung oder geben Sie ihn manuell ein, um das Gerät mit HomeKit zu verbinden.

Hier sind einige häufige Schritte zur Fehlerbehebung beim HomeKit-Hinzufügen:

1. Fehlermeldung: „Zubehör kann nicht hinzugefügt werden“. Wiederholte Verbindungsabbrüche haben Fehlerdaten im iOS-Cache verursacht. Bitte starten Sie Ihr iOS-Gerät (iPhone oder iPad) neu, setzen Sie den Hub zurück und versuchen Sie es erneut.

2. Fehlermeldung: „Zubehör hinzugefügt“. Bitte starten Sie Ihr iOS-Gerät neu und setzen Sie den Hub zurück. Geben Sie dann manuell den HomeKit-Einrichtungscode ein, um den Hub hinzuzufügen.

3. Fehlermeldung: „Zubehör nicht gefunden“. Bitte setzen Sie den Hub zurück, warten Sie 3 Minuten und fügen Sie ihn dann erneut hinzu, indem Sie den HomeKit-Einrichtungscode manuell eingeben.

Hinweis: Bitte bewahren Sie den QR-Code auf dem Produkt oder in der Bedienungsanleitung auf. Wenn das Gerät nicht hinzugefügt werden kann, halten Sie bitte die Funktionstaste 10 Sekunden lang gedrückt, um das Netzwerk zurückzusetzen und es erneut hinzuzufügen.

### 4. Untergerät verbinden

Das Produkt fungiert als Zigbee-Hub und unterstützt den Anschluss von Thread-Untergeräten. Bitte fügen Sie Untergeräte gemäß der Anleitung für Untergeräte und der App-Anleitung hinzu.

## Weitere Funktionen

Für weitere Gerätefunktionen loggen Sie sich bitte in die Aqara Home App zum Entdecken ein.

## Beschreibung der Kontrollleuchte

| Zustand der Kontrollleuchte | Gerätestatus   |
|-----------------------------|--|
| Gelbes Dauerlicht           | In Betrieb   |
| Gelbes Licht blinkt         | Warten auf Verbindung  |
| Blaues Licht blinkt         | Netzwerk wird gerade verbunden   |
| Blaues Licht blinkt langsam | Verbindung erfolgreich und Konto gebunden                              |
| Blaues Dauerlicht           | Funktioniert ordnungsgemäß   |
| Weißes Dauerlicht           | 10 Minuten lang eingeschaltet, ohne dass ein Netzwerk konfiguriert ist |
| Violette Licht blinkt       | Erlaubt das Hinzufügen von Untergeräten                                |
| Gelbes Licht blinkt langsam | Firmware-Upgrade im Gange  |
| Licht aus                   | Kontrollleuchte ausgeschaltet/ Kamera ausgeschaltet/ Schlafmodus       |

## Produktspezifikationen

Modell: HM-G02E/HM-G02D

Größe: 108 × 30 × 8 mm (4,25 × 1,18 × 0,31 Zoll)

Drahtlose Protokolle: WLAN IEEE 802.11 b/g/n/ax, 2,4 GHz, Zigbee/Thread IEEE 802.15.4, Bluetooth

Eingang: 5 V – 0,5 A

Betriebstemperatur: -10 °C ~ 40 °C (14 °F ~ 104 °F)

Betriebsluftfeuchtigkeit: 0 ~ 95% RH, ohne Kondenswasserbildung

## Hinweis

Die Kommunikation zwischen iPhone, iPad, Apple Watch, HomePod, HomePod mini oder Mac und dem HomeKit-fähigen Hub M100 ist durch die HomeKit-Technologie geschützt.

Die Verwendung des Abzeichens „Works with Apple“ weist darauf hin, dass das Zubehör für die Verwendung mit der in dem Abzeichen gekennzeichneten Technologie konzipiert ist und vom Entwickler als mit den Apple-Leistungsstandards konform zertifiziert wurde. Apple ist nicht für den Betrieb dieses Geräts oder die Einhaltung von Sicherheits- und Regulierungsstandards verantwortlich.

Apple, Apple Watch, HomeKit, HomePod, HomePod mini, Siri, iPad, iPad Air und iPhone sind in den USA und anderen Ländern eingetragene Marken von Apple Inc.

Online-Kundendienst: [www.aqara.com/support](http://www.aqara.com/support)

Hersteller: Lumi United Technology Co., Ltd.

Anschrift: Raum 801-804, Gebäude 1, Chongwen Park, Nanshan iPark, Nr. 3370, Liuxian Straße, Fuguang Gemeinde, Taoyuan Wohngebiet, Bezirk Nanshan, Shenzhen, China

E-Mail: [support@aqara.com](mailto:support@aqara.com)

Hergestellt in China